

JURK

Juridisk rådgivning for kvinner

Vold i familien

Arabisk

مقدمة

تم نشر هذا الكتيب من قبل جمعية الإستشارات القانونية للنساء / Juridisk rådgivning (JURK) for kvinner. JURK هي مبادرة لتقديم المساعدة القانونية يديرها الطلاب وتقدم المشورة القانونية المجانية لجميع الأشخاص الذين يعرفون أنفسهم على أنهم نساء.

يتناول هذا الكتيب مسألة العنف في الأسرة. إنه يتعلق بكل من العنف ضد البالغين والعنف ضد الأطفال.

لقد وضعنا هذا الكتيب خصيصاً لمشروع لدينا أطلقنا عليه اسم مشروع "سفيرة القانون / Jussambassadør". في مشروع "سفيرة القانون"، تتلقى نساء تايلنديات وبولنديات تدريباً في مواضيع محددة سيقمن بتعليمها لنساء أخريات.

يتم تمويل مشروع "سفيرة القانون" من قبل مديريةية الإدماج والتعددية (IMDi).

تتحفظ JURK على جميع التغييرات الطارئة على القواعد و القوانين في الفترة التي تلي النشر.

نشكر جميع العاملين الآخرين في JURK على مساهماتهم القيمة.

تمت مراجعة الكتيب في أكتوبر 2021 من قبل

Ingeborg Skov Høye

Martine Klein

Emily Svendsby

Amanda Foss

Johanne Hjelde

فهرس المحتويات

1.0	ما هو العنف	3
2.0	ما هي أنواع العنف الموجودة	3
3.0	حقوقك	5
3.1	تقديم بلاغ عند الشرطة	5
3.2	محادثة مع محام	6
3.3	نصائح JURK إذا كنت تتوین الإبلاغ عن العنف	6
3.4	المحامي المساعد / Bistandsadvokat	7
3.5	التحقيق	8
4.0	عندما تحتاجين إلى الحماية والمساعدة	9
4.1	ملجأ النساء	9
4.2	جهاز إنذار ضد العنف	9
4.3	حظر الزيارة	10
4.4	جهاز الإنذار العكسي ضد العنف	11
4.5	دور الشرطة	11
5	التعويض	11
5.1	التعويض أثناء المحاكمة	11
5.2	تعويض ضحايا العنف	11
6.0	عندما تأتین إلى النرويج على أساس لمّ شمل الأسرة وليس لديك تصريح إقامة مستقل	12
7.0	العنف ضد الأطفال	13
7.1	ما هو العنف ضد الأطفال؟	13
7.2	واجب رعاية الطفل	14
7.3	يجب على الوالدين حماية الطفل من العنف	14
7.4	واجب حماية الاطفال الذين يتألمون	15
8.0	مصلحة حماية الطفل	15
8.1	لماذا لدينا مصلحة حماية الطفل؟	15
8.2	ماذا يحصل في قضية تتعلق بحماية الطفل	16
8.2.1	التحقيق في القضية	16
8.2.2	التدابير المساعدة الطوعية	17
8.2.3	القرارات القسرية	18
9.0	كيف يمكنك الحصول على المساعدة	19

<p>1.0 ما هو العنف</p>	
<p>ببساطة شديدة، يمكننا القول أن العنف يحدث عندما يحاول شخص ما إيذاء شخص آخر عن قصد. يمكن أن يحدث هذا في أي مكان. يمكن أن يتعرض المرء للضرب في محطة الحافلات، ويمكنه أن يتعرض للاعتداء من قبل عميل غاضب في العمل أو يمكنه أن يتعرض للضرب في المدرسة.</p> <p>يحدث الكثير من العنف في المنزل، ويقوم به شخص آخر في الأسرة. ينبغي أن يشعر المرء بالأمان في منزله. لسوء الحظ، لا يشعر الجميع بهذه الطريقة.</p> <p>في هذا الكتيب نكتب بشكل خاص عن العنف الذي يحدث في المنزل. كثيراً ما يطلق على العنف بين أفراد الأسرة "العنف في العلاقات القريبة".</p> <p>لقد سبق وقدمنا بعض الأمثلة على العنف: التعرض للضرب أو الاعتداء أو الضرب المبرح. هذه أشياء يعتبرها الكثيرون عنفاً. هناك أيضاً أنواع أخرى من العنف قد يكون من المهم أن يعرف المرء عنها.</p>	<p><i>إيذاء شخص ما عن قصد</i></p> <p><i>العنف في العلاقات القريبة</i></p>
<p>2.0 ما هي أنواع العنف الموجودة</p>	
<p>يحدث العنف الجسدي عندما يحاول شخص ما إيذاء جسد شخص آخر. العنف الجسدي هو على سبيل المثال ، الإمساك أو الدفع أو الهز أو القرص أو الضرب أو الركل. في بعض الأحيان يمكن أن يكون العنف الجسدي شديداً لدرجة أن الضحية تموت.</p> <p>يمكن أن يحدث العنف النفسي عندما يقوم شخص ما بإيذاء شخص آخر دون استخدام القوة الجسدية، على سبيل المثال عن طريق جعل شخص آخر يشعر بالخوف، أو العجز، أو الخجل، أو الحزن ، أو غير مرغوب فيه أو غير محبوب. يمكن أن يحدث العنف النفسي من خلال الكلمات أو المواقف أو الأفعال. على سبيل المثال قد يتعرض الشخص الذي يتعرض للعنف النفسي للتهديد أو الإهانة أو السيطرة من قبل شخص آخر.</p>	<p><i>العنف الجسدي</i></p> <p><i>العنف النفسي</i></p>

العنف الجنسي

يحدث العنف الجنسي عندما يعرض شخص ما شخصاً آخر للاعتداء الجنسي. الاغتصاب هو مثال على العنف الجنسي. يمكن أن يعني الاغتصاب إجبارك على ممارسة الجنس باستخدام العنف أو التهديد. قد يكون أيضاً أن يقوم شخص ما بممارسة الجنس معك وأنت غير قادرة على الاعتراض. والإغتصاب أيضاً يمكن أن يكون إجبار شخص ما أو الضغط عليه للقيام بأفعال جنسية ضد شخص آخر أو على نفسه.

التحرش الجنسي هو أيضاً عنف جنسي. يمكن أن يحدث التحرش الجنسي عندما يمنحك شخص ما اهتماماً جنسياً غير مرغوب فيه للتحذير أو الإزعاج أو جعلك تشعرين بأنك صغيرة/رخيصة. حتى لو كنتما في علاقة عاطفية أو متزوجين ، فإن العنف الجنسي غير قانوني.

العنف الرقمي

يحدث العنف الرقمي عندما يستخدم شخص ما الإنترنت ووسائل التواصل الاجتماعي وطرق الاتصال الأخرى لإيذاء شخص آخر. قد يكون ذلك ، على سبيل المثال ، أن يقوم شخص ما بالتقاط لقطات فيديو لك في موقف حميم، أو أخذ صور عارية لك ويشاركها دون موافقتك. قد يكون ذلك أيضاً أن يقدم شخص ما على تهديدك أو إجبارك على إرسال صور جنسية لنفسك أو يرسل لك صوراً جنسية دون أن تكوني رغبة في ذلك. يمكن أن يكون العنف الرقمي أيضاً أن يقوم شخص ما بإرسال أو نشر رسائل مليئة بالكراهية أو تعليقات مهينة عنك عبر الإنترنت أو يستخدم الإنترنت لمراقبتك أو ملاحقتك.

العنف الإقتصادي

العنف الإقتصادي هو عندما يقوم شخص ما بإيذاء شخص آخر من خلال السيطرة على الشؤون الإقتصادية لذلك الشخص. والمثال الشائع هو قيام شخص ما بتحويل كل أموالك الى حسابه، ومنعك من إنفاق أموالك الخاصة دون طلب الإذن. مثال شائع آخر هو عندما يأخذ شخص ما قرضاً من البنك باسمك. يمكن القيام بذلك عن طريق تزوير التوقيع، أو عن طريق التهديدات التي تجعلك توقعين. في بعض الحالات، يمكن أن يُترك الشخص الذي يتعرض للعنف الإقتصادي متخبطاً في ديون كبيرة. لدى JURK ورقة معلومات خاصة حول العنف الإقتصادي.

العنف المادي

يدور العنف المادي حول تدمير الأشياء عن قصد. قد يكون، على سبيل المثال، قيام شخص ما بإحداث ثقوب في الأبواب أو الجدران أو النوافذ ، أو رمي أو تحطيم أشياء في المنزل. في كثير من الأحيان سيكون الأمر مخيفاً جداً للذين يكونون قريبين.

غالبا ما يكون العنف مركباً

هنا قمنا بشرح الأنواع المختلفة للعنف. هذا لأنه سيتم إعطاؤك أمثلة لما يمكن أن يكون عليه العنف، بحيث يمكنك التعرف عليه إذا حدث أي من

<p>هذا لك أو لشخص تعرفينه. العديد من أولئك الذين يتعرضون للعنف في المنزل يكونون في موقف يتعرضون فيه للعديد من أنواع العنف المختلفة. إذا كنت بحاجة إلى مساعدة ، فليس من الضروري أن يكون بإمكانك أن تحدد ما نوع العنف الذي تتعرضين له. يكفي أن تكوني قادرة على الإبصار عما حدث.</p> <p>قد يعاقب القانون الجنائي على بعض أعمال العنف. حتى لو كان العنف لا يعاقب عليه القانون، فقد يكون خطيراً وضاراً لك.</p>	
<h3>3.0 حقوقك</h3>	
<h4>3.1 تقديم بلاغ عند الشرطة</h4>	
<p>إذا تعرضت للعنف ، يمكنك إبلاغ ذلك إلى الشرطة. البلاغ هو رسالة للشرطة تفيد بحدوث شيء غير قانوني.</p> <p>عندما تتصلين بالشرطة ، يجب أن تخبريهن بما حدث. من الشائع أن تطرح الشرطة أسئلة حول ما تقولينه. من المهم أن تخبري الشرطة بكل شيء حول القضية، حتى لو كان التحدث إلى شخص غريب أمراً غير مريح.</p> <p>يجب على الشرطة تدوين بلاغك. يجب عليك التوقيع على البلاغ صحيح. يجب عليك أيضاً الإجابة عما إذا كنت تريدين الحصول على تعويض من الشخص الذي كان عنيفاً معك. يمكنك أن تطلي الحصول على تأييد خطي بأنك قدمت بلاغاً.</p> <p>إذا كنت تتساءلين عن أقرب مركز شرطة لك ، فيمكنك الاتصال برقم الهاتف 02800 أو الدخول إلى موقع الشرطة www.politiet.no. إذا كنت ترغبين في ذلك ، يمكنك أيضاً الاتصال بالشرطة لترتيب موعد لتقديم بلاغك. في هذه الحالة لا يتعين عليك الانتظار في الطابور إذا كان مركز الشرطة مزدحماً أو شديد الإنشغال.</p> <p>يمكنك قراءة المزيد عن هذا الموضوع في ورقة المعلومات الصادرة عن JURK حول البلاغ</p>	

<p>وما شابه ذلك.</p> <p>– إذا كنت قد تعرضت للعنف الجنسي ، يتوجب عليك ألا تغسلي نفسك أو تتخلصي من ملابسك قبل الاتصال بالشرطة أو العاملين الصحيين. اتصلي بغرفة طبيب الطوارئ / مركز استقبال حالات الاغتصاب في أسرع وقت ممكن للخضوع للفحص والحصول على المساعدة.</p> <p>– اتصلي بالطبيب أو الأخصائي النفسي أو أي موظف رعاية صحية آخر. يمكن أن يكون أي بيان أو نسخة عن سجل طبي من موظف رعاية صحية دليلاً أيضاً.</p> <ul style="list-style-type: none"> • اكتبي مذكراتك اليومية حول ما تعرضت له. عندئذ سيكون من الأسهل شرح الموقف للشرطة. • أخبري شخصاً تثقين به. يمكن أن يكون هذا الشخص، على سبيل المثال ، مدرساً أو أحد أفراد الأسرة أو مستشاراً أو صديقاً. في هذه الحالة يكون حولك شخص يعرف ما الذي تمرين به. • يمكنك أيضاً الحصول على المشورة والتوجيه من مركز دعم ضحايا الجريمة. يمكنك العثور على معلومات الاتصال في الجزء الخلفي من الكتيب. 	
<h3>3.4 المحامي المساعد / Bistandsadvokat</h3>	
<p>في كثير من القضايا التي تنطوي على عنف ، يحق للشخص المبلغ الاستعانة بمحام مساعد. المحامي المساعد هو محام منفصل من المفترض أن يساعد ويدعم الشخص الذي تعرض للفعل الإجرامي.</p> <p>من بين أشياء أخرى ، لديك الحق في الحصول على محام مساعد إذا رفعت بلاغاً إلى الشرطة عن قضية تتعلق بالعنف في الأسرة ، أو الاغتصاب أو الاعتداء الجنسي، أو الاتجار بالبشر، أو سفاح القربى، أو تشويه الأعضاء التناسلية ، أو الزواج القسري ، أو إذا قام شخص ما بزيارتك حتى لو كان لديه حظرٌ للزيارات أو إذا كنت قد تعرضت للعنف الذي أدى إلى حقيقة أنك تعرضت لأذية جسدية أو نفسية كبيرة. يتم أيضاً تعيين محام مساعد في حالة فقد المرء طفلاً دون سن 18 نتيجة لجريمة جنائية و في قضايا خطيرة أخرى أيضاً.</p> <p>تتمثل مهمة المحامي المساعد في مساعدتك أثناء التحقيق وفي المحكمة. يجب أن يناقش المحامي المساعد قضيتك ويكون لسان حالك أمام الشرطة وفي المحكمة. بالإضافة إلى ذلك، يجب أن يساعدك المحامي المساعد في فهم ما يحدث في القضية. يمكن أن يكون هذا، على سبيل المثال ، شرح</p>	<p>المحامي المساعد</p> <p>مهام المحامي المساعد</p>

<p>ما هي الأسئلة التي قد تطرح عليك أثناء المحاكمة، أو ماذا تعنيه رسالة ما من الشرطة. إذا كنت ترغبين في المطالبة بتعويض مالي من الشخص الذي أبلغتني عنه ، فسيساعدك المحامي المساعد في ذلك. يمكنك أيضاً أن تطلبي من المحامي المساعد مساعدتك في المطالبة بالحماية من الشرطة إذا كان هناك خطر من أن تتعرضي لمزيد من العنف.</p> <p>إذا كان يحق لك الحصول على محام مساعد، فإن الدولة ستدفع أتعاب المحامي. على الرغم من ذلك توصي JURK بأن تسأل المحامي المساعد ما إذا كان يحق لك الحصول على معونة لتغطية أتعابه و نفقاته.</p>	
<h3>3.5 التحقيق</h3>	
<p>بعد أن يقوم المرء بالإبلاغ عن شيء ما، غالباً ما تبدأ الشرطة في التحقيق في الأمر. هذا يعني أنهم (أي الشرطة) يحاولون معرفة المزيد عما حدث، وما إذا كان هناك دليل أو أدلة تسمح لهم بفتح قضية جنائية ضد الشخص الذي تم الإبلاغ عنه.</p> <p>أثناء التحقيق، هناك العديد من الأشياء التي يمكن التحقيق فيها و التحقق منها. إذا تعرضت للعنف الذي يترك علامات على جسدك، فقد تسألك الشرطة عما إذا كان بإمكانها أن تطلب تقييماً للإصابات من قبل الطب الشرعي. في هذه الحالة، سيتم فحص جسمك وأخذ الصور والعينات. من المهم أن تجمع الشرطة الأدلة التي يحتاجونها لمعالجة قضيتك، لكن الفحص طوعي. قد يُطلب منك المساعدة لجمع المزيد من الأدلة، على سبيل المثال، أن توافقي على أن تحصل الشرطة على ملفك الطبي من طبيبك الخاص. كما تستجوب الشرطة الشخص المبلغ عنه وأي شهود إن وجدوا.</p> <p>يمكن أن يستغرق التحقيق وقتاً طويلاً. غالباً ما يستغرق الأمر عدة أشهر.</p> <p>عند انتهاء التحقيق، تقوم الشرطة بتقييم ما إذا كانت هناك أدلة كافية لتوجيه الاتهام. إذا تم توجيه الاتهام، فستكون هناك دعوى جنائية أمام المحاكم.</p> <p>إذا لم يكن هناك أدلة قوية وكافية، فسيتم إسقاط القضية. هذا يعني أن الشرطة لم تعد تعمل على القضية ، ولن تكون هناك دعوى جنائية.</p> <p>حتى إذا تم إسقاط القضية، فهذا لا يعني بالضرورة أن الشرطة لا</p>	<p>ما هو التحقيق؟</p> <p>ما الذي يتم التحقيق فيه</p> <p>عند انتهاء التحقيق</p>

<p>تصدقك. على سبيل المثال ، يمكن للشرطة إغلاق القضية إذا لم يكن هناك أدلة قوية وكافية لإدانة شخص ما في قضية جنائية. إذا كنت قد أبلغت عن حالة عنف الى الشرطة، وتم إسقاط القضية، يمكنك أنت والمحامي المساعد تقييم ما إذا كنتما تريدان استئناف قرار الإسقاط ام لا.</p>	
<p>4.0 عندما تحتاجين إلى الحماية والمساعدة</p>	
<p>4.1 ملجأ النساء</p>	
<p>إذا تعرضت للعنف من أسرتك، فيمكنك الاتصال بملجأ الأزومات أو ملجأ النساء. المساعدة التي يقدمها ملجأ النساء مجانية. يجب أن يكون لدى جميع البلديات عرض/ خدمة ملجأ النساء.</p> <p>إذا تعرضت للعنف ولا يمكنك البقاء في المنزل، يمكنك الإقامة مؤقتًا في ملجأ النساء. يمكنك اصطحاب أطفالك معك إذا احتجت إلى ذلك. أنتم بأمان في ملجأ النساء، ويمكنكم إجراء محادثات و الحصول على مساعدة لمعرفة كيف يمكنكم تحسين وضعكم. يمكن أن يساعدك ملجأ النساء أيضًا في الاتصال بالجهات الأخرى التي تقدم المساعدة.</p> <p>ملجأ النساء ليس فقط للنساء اللواتي لا يستطعن البقاء في المنزل. يمكن أيضًا زيارة ملجأ النساء خلال النهار للحصول على المشورة والتوجيه.</p> <p>يلتزم الموظفون في ملجأ النساء بواجب المحافظة على السرية. هذا يعني أنه لا ينبغي لأحد أن يعرف أنك تتلقين المساعدة من ملجأ النساء، إلا إذا كنت ترغبين في مشاركة هذه المعلومة.</p> <p>يمكنك العثور على معلومات حول أقرب ملجأ نساء لك على www.krisesenter.com تحت عنوان "اعثري على ملجأ النساء الخاص بك / Finn ditt krisesenter". يمكنك أيضًا الاتصال بالشرطة لمعرفة أقرب ملجأ نساء لك.</p>	<p>من يمكنه الحصول على مساعدة؟</p> <p>الإقامة في ملجأ النساء</p> <p>عرض نهاري</p> <p>واجب المحافظة على السرية</p> <p>كيف تجدين ملجأ النساء الخاص لك</p>
<p>4.2 جهاز إنذار ضد العنف</p>	

<p>جهاز الإنذار ضد العنف هو أحد الخيارات العديدة التي توفرها الشرطة لحمايتك من العنف. جهاز الإنذار ضد العنف هو جهاز صغير له زر تحملينه معك في جميع الأوقات. إذا ضغطت على الزر ، فسيتم إرسال رسالة مباشرة إلى الشرطة تفيد بأنك في خطر.</p> <p>النساء اللاتي يتعرضن للعنف أو التهديد أو الإعتداء يمكنهن الحصول على جهاز إنذار ضد العنف. يمكنك الحصول على جهاز الإنذار هذا إذا كان هناك خطر حدوث المزيد من العنف أو التهديدات أو الإعتداء.</p> <p>للحصول على جهاز إنذار، يجب عليك تقديم طلب إلى الشرطة. تقوم الشرطة بتقييم ما إذا كان وضعك يستدعي أن تحصل على جهاز إنذار ضد العنف أم لا. تحصلين على جهاز إنذار ضد العنف لمدة ثلاثة أشهر فقط في كل مرة. إذا كنت لا تزالين بحاجة إلى جهاز إنذار ضد العنف بعد مرور ثلاثة أشهر، فيجب عليك تقديم طلب من جديد. لا يتعين عليك تقديم بلاغ إلى الشرطة لكي تحصل على جهاز إنذار ضد العنف. جهاز الإنذار مجاني.</p> <p>يمكنك الحصول على مساعدة من شخص آخر لتقديم طلب للحصول على جهاز إنذار ضد العنف. إذا كان لديك محام مساعد، يمكنك الحصول على المساعدة منه لتقديم الطلب.</p>	<p>ما هو جهاز الإنذار ضد العنف</p> <p>من يستطيع الحصول على جهاز إنذار</p> <p>تقديم طلب للحصول على جهاز إنذار</p>
<p>4.3 حظر الزيارة</p>	
<p>عندما يصدر بحق شخص ما أمر حظر الزيارة، فهذا يعني أنه لا يُسمح له الاقتراب منك أو الاتصال بك بأي طريقة أخرى (على سبيل المثال ، عبر الهاتف أو البريد الإلكتروني أو الرسائل البريدية). قد يكون وارداً صدور مثل هذا الحظر إذا كنت في خطر للتعرض للعنف أو التهديدات من شخص معين.</p> <p>للتمكن من استصدار أمر حظر الزيارة، يجب عليك تقديم طلب إلى الشرطة. إن الشرطة هي التي تقرر ما إذا كان يجب فرض حظر الزيارة على شخص ما. لا يتعين عليك تقديم بلاغ إلى الشرطة لكي تتمكني من التقدم بطلب لإستصدار أمر حظر الزيارة.</p> <p>في بعض الأحيان يتم خرق أمر حظر الزيارة. إذا حدث هذا ، يجب عليك الاتصال بالشرطة. يمكن أن يكون خرق أمر حظر الزيارة مخالفة يعاقب</p>	<p>ما هو حظر الزيارة؟</p> <p>التقدم بطلب للحصول على أمر حظر الزيارة</p>

	عليها القانون.
	لدى JURK ورقة معلومات خاصة حول حظر الزيارة.
	4.4 جهاز الإنذار العكسي ضد العنف
ما هو جهاز الإنذار العكسي ضد العنف؟	يمكن أيضاً أن يكون اللجوء الى استخدام جهاز الإنذار العكسي ضد العنف أمراً وارداً إذا تعرض شخص ما للعنف. جهاز الإنذار العكسي يعني أن يكون مرتكب العنف/ الشخص الذي يمارس العنف مزوداً بخلخال (سوار للقدم) إلكتروني ينبه الشرطة بمجرد دخول هذا الشخص إلى منطقة محظورة.
تقييم المحاكم	جهاز الإنذار العكسي هو رد فعل عقابي من قبل المحاكم يتم إصداره بعد أن يكون الشخص عنيفاً. لذلك، ليست الشرطة هي التي تقرر ما إذا كان ينبغي على شخص ما أن يزود بمثل هذا الجهاز.
	4.5 دور الشرطة
	إن الشرطة مسؤولة عن الحفاظ على سلامة الناس. يجب عليك الاتصال بالشرطة إذا كنت تريد الإبلاغ عن العنف والحصول على الحماية إذا كان هناك خطر من استمرار العنف. يمكن للشرطة مساعدتك في الحصول على جهاز إنذار ضد العنف أو على أمر حظر الزيارة. يمكنهم (أي الشرطة) أيضاً العثور على حلول أخرى لحمايتك ، ويمكنهم تقديم المشورة لك بشأن ما يمكنك القيام به بنفسك لتكوني أكثر أماناً.
	5. التعويض
	5.1 التعويض أثناء المحاكمة
تعويض من مرتكب العنف	إذا كانت هناك محاكمة ضد الشخص الذي ارتكب الأفعال الإجرامية، فيمكنك المطالبة بالتعويض أثناء المحاكمة. إن المحامي المساعد الخاص بك هو الذي سيساعدك في معرفة ما يمكنك المطالبة به وتقديم مطالبك أثناء المحاكمة ، إذا كنت ترغبين في ذلك.
	5.2 تعويض ضحايا العنف

<p>تعويض ضحايا العنف هو تعويض من الدولة. قد يحق لك الحصول على تعويض ضحايا العنف إذا كنت قد تعرضت للعنف. القاعدة الأساسية هي أنه يجب عليك إبلاغ الشرطة بالقضية قبل التقدم بطلب للحصول على تعويض ضحايا العنف.</p> <p>في بعض الحالات ، يمكن للمحامي المساعد مساعدتك في تقييم ما إذا كان يحق لك الحصول على تعويض ضحايا العنف وفي كتابة الطلب إن كان ذلك وارداً. إذا لم تحسلي على مساعدة من المحامي المساعد، فيمكنك الاتصال بـ JURK.</p> <p>سنقوم بعد ذلك بتقييم ما إذا كان بإمكاننا مساعدتك في التقدم بطلب التعويض أو تقديم اعتراض بشأن الرفض.</p> <p>لدى JURK ورقة معلومات خاصة حول تعويض ضحايا العنف.</p>	<p>تعويض من الدولة</p>
<p>6.0 عندما تآتين إلى النرويج على أساس لمّ شمل الأسرة وليس لديك تصريح إقامة مستقل</p>	
<p>القاعدة العامة هي أنه يجب أن تكوني قد عشتي في النرويج لمدة ثلاث سنوات على أساس لمّ شمل الأسرة قبل أن تحسلي على تصريح الإقامة الدائمة الخاص بك.</p> <p>إذا كان زوجك أو شريكك عنيفاً تجاهك، فهناك استثناء من هذه القاعدة. تنطبق هذه القاعدة أيضاً إذا كان أطفالك هم الذين يتعرضون للعنف من زوجك أو شريكك. هذه القاعدة تسمى "الإقامة على أساس مستقل". تعني القاعدة أنه يمكنك الحصول على تصريح إقامة مستقل قبل الوقت العادي، حتى لو أقدمت على الطلاق أو الانتقال عن زوجك أو شريكك.</p> <p>هذه القاعدة موجودة لأنه لا يجب أن تشعرني بأنك مجبرة على البقاء في علاقة عنيفة لمجرد أنك لا تملكين تصريح إقامة خاص بك حتى الآن.</p> <p>تتقدمين بطلب للحصول على إقامة على أساس مستقل لدى الشرطة. سيطلبون منك بعد ذلك الحضور إلى اجتماع حيث ستخبريهم عن العنف وسوء المعاملة. من المهم أن تخبري عن كل ما حدث، حتى لو كان الحديث عن هذا غير مريح. حاولي أن تخبري عما حدث ، ومتى حدث ، وكيف حدث ، وكم مرة. إذا كان لديك أدلة ، فمن المهم إحضارها معك.</p>	<p>قاعدة عامة</p> <p>قاعدة خاصة إذا حدثت عنف في المنزل</p> <p>التقدم بطلب إلى الشرطة</p>

<p>يمكن أن تكون الأدلة ، على سبيل المثال ، صورًا للإصابات ، أو ملف طبي من الطبيب أو طبيب الطوارئ ، أو بلاغ إلى الشرطة ، أو مذكرات/ يوميات ، أو مستندات من ملجأ النساء، الخ.</p> <p>لا يتعين عليك تقديم بلاغ إلى الشرطة حتى إذا قدمت طلبًا للإقامة على أساس مستقل. أنت تختارين ما إذا كنت تريدين الإبلاغ عن القضية بالإضافة إلى تقديم طلب الإقامة. لدى JURK ورقة معلومات خاصة حول الإقامة على أساس مستقل.</p> <p>من الممكن أيضًا التقدم بطلب للحصول على الإقامة لإعتبارات إنسانية قوية، أو لأن لديك صلة خاصة بالنرويج. إذا كنت ترغبين في مزيد من المعلومات حول هذا ، يمكنك الاتصال بـ JURK.</p> <p>تود JURK أن تشير إلى أنه قد يكون من الصعب الحصول على إقامة على أساس مستقل ولاعتبارات إنسانية قوية.</p>	<p>إمكانيات أخرى</p>
<h2>7.0 العنف ضد الأطفال</h2>	
<h3>7.1 ما هو العنف ضد الأطفال؟</h3>	
<p>العنف ضد الأطفال هو نفس العنف ضد البالغين. يمكنك أن تقرأي عن أنواع العنف المختلفة في الفصل الثاني من هذا الكتيب. جميع أنواع العنف المذكورة هناك تنطبق أيضًا على الأطفال.</p> <p>عندما يتعلق الأمر بالعنف ضد الأطفال، قد يكون من الصعب أحيانًا التمييز بين ما هو تنشئة أو تربية طبيعية وما هو عنف. من الشائع في العديد من البلدان استخدام العنف كجزء من تربية الأطفال. كان هذا هو الحال أيضًا في النرويج من قبل. نعرف اليوم المزيد عن مدى ضرر تعرض الأطفال للعنف، وبالتالي فإن جميع أشكال العنف ضد الأطفال محظورة. وينطبق هذا أيضًا على العنف الذي يهدف إلى تربية الطفل.</p> <p>كذلك يُعتبر توجيه ضربة خفيفة للطفل أو تهديده بحيث يصبح خائفًا، عنفًا ضد الأطفال. من الأمثلة الأخرى على العنف النفسي ضد الأطفال وصف الطفل بكلمات قذرة وبذيئة أو التهديد بإيذاء حيوانه الأليف أو حبسه في غرفة.</p> <p>إذا كنت ترغبين في معرفة المزيد حول كيفية تربية طفلك دون استخدام</p>	<p>أنواع العنف المختلفة</p> <p>التربية و العنف ضد الأطفال</p> <p>إذا أردت تعلم</p>

<p>العنف، فهناك دورات في أماكن عديدة في النرويج. أسألي المركز الصحي أو مكتب حماية الطفل أو مكتب حماية الأسرة في المكان الذي تعيشين فيه. قد يكون من المفيد أيضاً التحدث إلى الآباء الآخرين الذين تعرفينهم.</p>	<p>المزيد عن التربية</p>
<p>7.2 واجب رعاية الطفل</p>	
<p>من الخطير جداً عدم إعطاء الطفل الرعاية التي يحتاجها. من الأمثلة على عدم تقديم الرعاية قد تكون عدم إعطاء الطفل ما يكفي من الطعام أو عدم أخذ الطفل إلى الطبيب إذا كان مريضاً.</p> <p>ومن واجب الوالدين أيضاً التأكد من أن الطفل يشعر بالأمان وأن يتم توفير الأمان له. يجب حماية الطفل من الأشياء الخطيرة. يجب على الوالدين محاولة منع حدوث أشياء خطيرة.</p> <p>يجب أيضاً عدم ترك الأطفال بمفردهم في المنزل إذا لم يكونوا آمنين بما يكفي ليكونوا بمفردهم وكباراً في السن بما يكفي للاعتناء بأنفسهم. هذا يعني أنه يجب على الوالدين ترتيب ذلك بحيث تتم رعاية الأطفال الذين لم يبلغوا السن الكافية للاعتناء بأنفسهم من قبل شخص قادر على الاعتناء بهم حتى في المواقف الخطرة.</p>	<p>تقديم الرعاية</p> <p>الأمان</p>
<p>7.3 يجب على الوالدين حماية الطفل من العنف</p>	
<p>على الوالدين واجب حماية الطفل من العنف. هذا يعني أنه يجب على الوالدين عدم تعريض الطفل للعنف. وهذا يعني أيضاً أنه إذا كنت تعلمين أن شخصاً آخر يعرض طفلك للعنف، فمن واجبك حماية الطفل من هذا العنف. وينطبق هذا حتى لو كان الوالد الآخر هو الذي يعرض الطفل للعنف. في بعض الأحيان قد يعني ذلك أنه يتعين عليك وطفلك الانتقال من الوالد الآخر، إذا كان هذا هو الشيء الضروري الذي يجب فعله لحماية الطفل.</p> <p>من المضر جداً للأطفال أن يكونوا شاهدين على العنف. إذا استخدم أحد الوالدين العنف ضد الوالد الآخر، ورأى الطفل ذلك، قد يتضرر الطفل نفسياً بشكل خطير. عند حماية الطفل من العنف، يجب أيضاً حمايته من رؤية أفراد الأسرة الآخرين يتعرضون للعنف.</p>	<p>حماية الطفل من العنف</p> <p>حماية الطفل من أن يكون شاهداً على العنف</p>

<p>7.4 واجب حماية الاطفال الذين يتألمون</p>	
<p>إذا رأى الأشخاص الذين يلتقون أطفالاً أثناء عملهم أطفالاً يعرفون أو يعتقدون أنهم (أي الأطفال) يتألمون أو ليسوا بخير، يجب عليهم إبلاغ مصلحة حماية الطفل أو الشرطة بذلك. يمكن أن يكون هؤلاء الأشخاص، على سبيل المثال ، المعلمين ومربي رياض الأطفال والأطباء. أولئك الذين يعملون في مثل هذه الوظائف عليهم واجب بموجب القانون النرويجي.</p> <p>يمكن لأولئك الذين يعملون مع الأطفال الاتصال بمصلحة حماية الطفل وطلب النصيحة دون الكشف عن هويتهم، ولكن لا يستطيعون الإبلاغ دون الكشف عن هويتهم.</p> <p>يقع على كل فرد واجب حماية الأطفال. إذا تعرض طفل تعرفينه للعنف أو الاختطاف أو الاعتداء الجنسي ، فمن واجبك بموجب القانون إيقاف ذلك أو إخبار أي شخص يمكنه إيقاف ذلك.</p> <p>هذا يعني أنه إذا كنت تشكين في أن الطفل ليس بخير أو على ما يرام ، فيجب عليك الإبلاغ.</p> <p>إذا أبلغت عن ذلك إلى مصلحة حماية الطفل يسمى هذا البلاغ إخباراً مقلقاً أو إخباراً مثيراً للقلق. يمكنك الإبلاغ باسمك أو بشكل مجهول ، دون ذكر اسمك. عندها لن يعرف أحد من أخبر مصلحة حماية الطفل بما يحدث. عندما تنصين بلاغاً خطياً إلى مصلحة حماية الطفل، يجب أن تشرحي بالتفصيل سبب قلقك. عندئذ يكون لدى مصلحة حماية الطفل فرصة أكبر لتكون قادرة على مساعدة الطفل. يمكنك العثور على نموذج للإخبار المقلق على موقع www.bufdir.no أو عن طريق الاتصال بمكتب حماية الطفل في بلدتك.</p>	<p>الذين يعملون مع الأطفال</p> <p>جميع الذين يلتقون أطفالاً</p> <p>إخبار مقلق</p>
<p>8.0 مصلحة حماية الطفل</p>	
<p>8.1 لماذا لدينا مصلحة حماية الطفل؟</p>	

<p>يقع على عاتق السلطات النرويجية واجب ضمان أن يكون جميع الأطفال بخير. هذا ينطبق على جميع الأطفال الذين يعيشون في النرويج.</p> <p>إن مهمة مصلحة حماية الطفل هي حماية الأطفال عندما لا يقدم الوالدان للطفل الرعاية التي يحتاجها. وبقدر الإمكان، يجب عليهم (أي مصلحة حماية الطفل) مساعدة هذا الطفل بالتعاون معه و مع والديه. يمكن للأباء غير القادرين على الإعتناء بالطفل الحصول على مساعدة لتقديم رعاية أفضل. يمكنهم أيضاً الحصول على فترة من الراحة ، على سبيل المثال من خلال حصول الطفل على شخص داعم للاتصال (støttekontakt) يصطحب الطفل إلى الأنشطة أو من خلال تمكين الطفل على المكوث عند عائلة أخرى لبعض الوقت.</p> <p>إذا كان هناك خطر من أن يتعرض الطفل للأذى بسبب العنف أو الإهمال، حتى إذا بذلت مصلحة حماية الطفل كل ما في وسعها لمساعدة الوالدين، يمكن لمصلحة حماية الطفل إخراج/أخذ الطفل من الأسرة. ويُسمح لهم أخذ الطفل من الأسرة فقط إذا كان ذلك ضرورياً.</p>	<p>مهمة مصلحة حماية الطفل هي حماية الأطفال</p>
<p>8.2 ماذا يحصل في قضية تتعلق بحماية الطفل</p>	
<p>8.2.1 التحقيق في القضية</p>	
<p>قد تتصل بك مصلحة حماية الطفل لأنك أنت أو الطفل نفسه تطلبان المساعدة، أو لأن شخصاً ما أرسل إخباراً مقلقاً.</p> <p>يجب أن تأخذ مصلحة حماية الطفل الإخبارات المثيرة للقلق على محمل الجد. يجب عليهم التحقق مما إذا كان الطفل بخير أو ما إذا كان يلزم اتخاذ تدابير ما.</p>	<p>تتلقى مصلحة حماية الطفل إخباراً</p>
<p>عندما تحقق مصلحة حماية الطفل في قضية ما، يجب أن تفعل ذلك بحذر وبطريقة تراعي شعور من يعنيه الأمر. يجب عليهم فقط أن يفحصوا ما هو ضروري لمعرفة ما إذا كان الطفل بخير. في بعض الأحيان يتعين عليهم أن يسألوا الآخرين، على سبيل المثال أولئك الذين يعملون في المدرسة، عن حال الطفل. يتوجب على مصلحة حماية الطفل ألا تدع الأشخاص الذين لا علاقة لهم بالقضية أن يعلموا بأن هناك تحقيق جارٍ.</p>	<p>تجري مصلحة حماية الطفل تحقيقاً</p>
<p>عندما تفتح مصلحة حماية الطفل تحقيقاً، يكون أمامهم ثلاثة أشهر</p>	<p>مهلة لإنهاء التحقيق</p>

<p>للانتهاء منه. في حالات خاصة جدًا ، يمكن منحهم مهلة ستة أشهر.</p> <p>لدى مصلحة حماية الطفل، من بين جملة أمور أخرى، الحق في:</p> <ul style="list-style-type: none"> • التحدث مع الوالدين في منزلهم • التحدث مع الطفل وحده • التحدث مع الآخرين الذين يعرفون الطفل • الاستعانة بالشرطة للحضور ومساعدة الطفل في القضايا الخطيرة للغاية. <p>يجب أن يختتم التحقيق في قضية ما بقرار. يتم اتخاذ القرار عندما تقرر الدولة أو البلدية أو هيئة عامة أخرى شيئاً يتعلق بحقوقك أو واجباتك.</p> <p>ويمكن أن يُذكر في القرار أن القضية قد أسقطت أو علق العمل بها. هذا يعني أنه لم يعد هناك شيء آخر يجب القيام به في القضية ، وأن القضية قد أغلقت. يمكن أن ينص القرار أيضاً على وجوب اتخاذ تدابير مُساعدة. قد يكون أحد هذه التدابير أن الطفل يجب أن يقضي بعض الوقت عند عائلة أخرى. يمكن أن ينص القرار أيضاً على وجوب إخراج الطفل من المنزل.</p> <p>نحن نميز بين التدابير المُساعدة الطوعية والقرارات القسرية.</p>	<p>ما الذي تحقق فيه مصلحة حماية الطفل؟</p> <p>قرار</p>
<p>8.2.2 التدابير المُساعدة الطوعية</p>	
<p>القرارات المتعلقة بالتدابير المساعدة الطوعية هي قرارات يوافق عليها الوالدان. وقد يكون هذا، على سبيل المثال، توجيهًا للوالدين، أو اتخاذ تدابير طوعية في المنزل، أو مكانًا في دار الحضانة، أو تعيين شخص داعم للاتصال، أو زيارة للمنزل، أو أن الطفل سيعيش بشكل دائم عند أشخاص آخرين. كذلك يمكن للعائلة الاتصال بمصلحة حماية الطفل وطلب المساعدة بنفسها.</p> <p>معظم هذه التدابير لا يمكن تنفيذها و القيام بها إلا بشكل طوعي، أي إذا وافق الوالدان. هذا لأنه من الضروري أن يتعاون الوالدان ومصلحة حماية الطفل على تنفيذ هذه التدابير. إذا كان عمر الطفل أكثر من 15 عامًا ، يجب أن يوافق الطفل أيضًا على التدبير.</p>	<p>الوالدان موافقان على التدبير</p>

<p>من أجل يكون الطفل في وضع وحال أفضل، يكون من المهم التعاون مع مصلحة حماية الطفل على أفضل وجه ممكن إذا كانت الأمور صعبة، وطلب المساعدة قبل أن تتفاقم المشاكل.</p> <p>في بعض الحالات ، يجب على مصلحة حماية الطفل وضع خطة للتدابير. ينطبق هذا عندما يكون من الضروري الحرص على تقديم عرض شامل، لأن العديد من الهيئات و الجهات يجب أن تعمل معًا.</p> <p>يجب أن تكون جميع القرارات التي تتخذها مصلحة حماية الطفل بشأن التقديمات أو الخدمات خطية.</p> <p>إذا كنت قد تقدمت بنفسك بطلب للحصول على مساعدة بخصوص تدابير تتخذ من قبل مصلحة حماية الطفل، ولكن تم رفض طلبك، يمكنك الاعتراض. تقومين بإرسال اعتراضك إلى حاكم الولاية / Statsforvalteren.</p> <p>يحق للوالدين والأطفال دائمًا الاستعانة بمحامٍ، لكن ليس لديهم الحق في الاستعانة بمحامٍ مجاني في الأمور المتعلقة بالتدابير المُساعدة الطوعية.</p>	<p>خطة فردية</p> <p>قرار خطي</p> <p>يمكنك الاعتراض</p> <p>الاستعانة بمحامٍ ليست مجانية</p>
<p>8.2.3 القرارات القسرية</p>	
<p>تتخذ القرارات القسرية عندما تقرر مصلحة حماية الطفل شيئاً لا يوافق عليه الوالدان أو الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 15 عامًا. المثال الأكثر شهرة هو عندما تتولى مصلحة حماية الطفل مسؤولية رعاية الطفل دون موافقة الوالدين.</p> <p>يجب أن يكون أخذ الطفل من المنزل دون موافقة الوالدين هو الملاذ الأخير. لا يمكن لمصلحة حماية الطفل أن تقرر ذلك إلا إذا كان ذلك ضرورياً. سيكون هذا هو الحال إذا تعدد خلق ظروف جيدة بقدر كافٍ للطفل بطريقة أخرى.</p> <p>إذا تقرر إخراج الطفل من المنزل، يجب على مجلس المحافظة لحماية الطفل والشؤون الاجتماعية النظر في القضية. مجلس المقاطعة هو نوع من المحاكم المتخصصة في هذا النوع من القضايا.</p>	<p>عندما لا يوافق الوالدان</p> <p>أخذ الطفل من المنزل</p> <p>مجلس المقاطعة لحماية الطفل والقضايا الإجتماعية</p>

<p>إذا تم اتخاذ قرار قسري، يحق للوالدين الحصول على محامٍ مجاني.</p> <p>لدى JURK ورقة معلومات خاصة حول الحق في توكيل محامٍ مجاني وفقاً لبرنامج المساعدة القانونية المجانية.</p>	<p>محام مجاني</p>
<p></p>	<p></p>
<p>9.0 كيف يمكنك الحصول على المساعدة</p>	<p></p>
<p>يجب عليك الاتصال بالشرطة إذا كنت ترغبين في الإبلاغ عن أعمال عنف أو أفعال أخرى يعاقب عليها القانون. يمكنهم في الشرطة تقديم المعلومات والنصائح لك، ويمكنهم التحقيق في الأمر. إذا كنت بحاجة إلى حماية من شخص عنيف تجاهك، فيجب عليك الاتصال بالشرطة. يمكنهم، على سبيل المثال، إصدار أمر حظر الزيارة وتقديم جهاز إنذار ضد العنف. يمكنك الاتصال بمركز الشرطة المحلي الخاص بك عن طريق الاتصال بالرقم 02800.</p> <p>إذا كنت بحاجة إلى مساعدة فورية من الشرطة ، فيجب عليك الاتصال بالرقم 112.</p>	<p>الشرطة</p>
<p>إذا كنت بحاجة إلى رعاية صحية، على سبيل المثال بسبب إصابتك جراء تعرضك للعنف، يمكنك الاتصال بالطبيب أو المركز الصحي. خارج ساعات العمل العادية، يمكنك الاتصال بقسم الطوارئ على 116 117. إذا كنت بحاجة إلى مساعدة عاجلة وكانت حياتك في خطر، يجب عليك الاتصال بالإسعاف على الرقم 113.</p>	<p>الرعاية الصحية</p>
<p>يمكن لملجأ النساء أن يقدم لك النصح والإرشاد، وأن يوفر لك ولأطفالك مكاناً للعيش فيه إذا كان البقاء في المنزل أمراً خطيراً. يمكنك العثور على معلومات الاتصال على موقع الويب www.krisenter.com تحت عنوان "اعثري على ملجأ النساء الخاص بك" أو عن طريق الاتصال بالشرطة في المكان الذي تعيشين فيه.</p>	<p>ملجأ النساء</p>
<p>إذا كنت ضحية للعنف أو الاغتصاب، يجب عليك زيارة مركز استقبال ضحايا العنف والاعتصاب في المنطقة أو المكان الذي تسكنين فيه. يوجد مركز لاستقبال ضحايا العنف والاعتصاب في كل محافظة. هناك يمكنك التحدث إلى شخص يتعامل مع الاعتداءات الجنسية. يمكنهم إجراء فحص طبي فيما يتعلق بالإصابات والعدوى والحمل. سبب مهم آخر لرؤية طبيب أو مركز استقبال ضحايا العنف والاعتصاب هو أنه يمكنك تأمين</p>	<p>مركز استقبال ضحايا الإغتصاب</p>

آثار الاعتداء وتوثيق الإصابات التي يمكن أن تكون أدلة مهمة إذا كنت تريد الإبلاغ عن القضية إلى الشرطة. يمكنك العثور على أقرب مركز استقبال ضحايا العنف والاعتصاب إليك على www.dinutvei.no/alle-hjelpetilbud أو الاتصال بالشرطة لمعرفة ما هو متاح في منطقتك. هذا العرض مجاني.

خط - VO

خط VO ذو رقم الهاتف 116 006 هو خط مساعدة مفتوح على مدار الساعة للواتي تعرضن للعنف في العلاقات القريبة. هذا العرض مجاني. يمكنك العثور على مزيد من المعلومات على www.volijnen.no.

ديكسي

إذا كنت بحاجة إلى التحدث عن الاعتصاب ، فيمكنك الاتصال بـ **DIXI**. إنه مركز دعم لضحايا الاعتصاب. هذا العرض مجاني. يمكنك العثور على مزيد من المعلومات على www.dixi.no. يمكنك أيضاً الاتصال بـ **DIXI** على الرقم 22 44 40 50.

إذا تعرضت لسفاح القربى أو الاعتداء الجنسي أو الاعتصاب ، فيمكنك الاتصال بمركز **Nok**. أو مركز مكافحة سفاح القربى والاعتداء الجنسي (**SMISO**) في مقاطعتك. يمكن أن يكون سفاح القربى ، على سبيل المثال ، اعتداءً جنسياً أو عنفاً جنسياً من قبل شخص تربطك به صلة قرابة، على سبيل المثال والديك أو أجدادك. يمكنك أيضاً الاتصال على 80057000 للتحدث إلى شخص يتعامل مع الاعتداء الجنسي وسفاح القربى.

مركز Nok أو
مركز مكافحة
سفاح القربى
والاعتداء الجنسي
(SMISO)

يمكن لمركز دعم ضحايا الجريمة تقديم المساعدة والإرشاد لأولئك الذين تعرضوا لعمل إجرامي، على سبيل المثال العنف أو الإساءة. هنا يقدمون الدعم بدءاً من إبلاغ الشرطة حتى صدور الحكم ويمكنهم أن يساعدوا في تقديم طلب للحصول على تعويض لضحايا العنف. يوجد مركز دعم في كل مقاطعة من مقاطعات الشرطة. رقم هاتفهم هو 800 40 008.

مركز دعم ضحايا
الجريمة

إذا تم نشر صور أو معلومات أخرى عنك على الإنترنت لا تريد أن يراها الآخرون، فيمكنك الدخول إلى موقع www.slettmeg.no. ستجد هناك إرشادات حول الطريقة التي يجب عليك اتباعها لإزالة المعلومات التي تم نشرها.

Slettmeg.no

يعمل مركز بديل عن العنف على تعليم الناس طرقاً بديلة للرد والتفاعل، بدلاً من استخدام العنف. يمكنك العثور على مزيد من المعلومات على www.atv-stiftelsen.no أو عن طريق الاتصال بالرقم 22 40 11 .10

بديل عن العنف

<p>يمكن أن تقدم مصلحة حماية الطفل العديد من تدابير الدعم المختلفة داخل الأسرة. يمكنك الاتصال بمصلحة حماية الطفل في المكان الذي تعيشين فيه عن طريق الاتصال الهاتفي أو الكتابة إلى مصلحة حماية الطفل في بلديتك. يمكنك العثور على معلومات الاتصال على www.barnevernvakten.no. يمكنك العثور على نموذج الإخبار المثير للقلق على موقع www.barnevernvakten.no/bekymringsmelding.</p> <p>تساعد مكاتب حماية الأسرة العائلات على حل النزاعات وإيجاد طرق أفضل للتحدث معًا. توجد هذه المكاتب في جميع المحافظات. يمكنك العثور على مزيد من المعلومات على www.bufdir.no/familie.</p> <p>قد يحق للأطفال والبالغين الذين يتعرضون للعنف الحصول على محام مساعد. يمكنك العثور على معلومات الاتصال بالمحامين الذين يعملون كمحامين مساعدين على موقع www.advokatenhjelperdeg.no.</p> <p>تقدم جمعية الإستشارات القانونية للنساء (JURK) مشورة قانونية مجانية لأي شخص يعرّف نفسه على أنه امرأة. يمكنك العثور على مزيد من المعلومات عنا على www.jurk.no.</p> <p>يمكنك الاتصال بنا على 22 84 29 50 أو زيارة مكاتبنا في شارع 23 Skippergata، 0154 أو سلو.</p> <p>Du kan alltid sende inn saken din til oss på internett. يمكنك دائمًا إرسال قضيتك إلينا عبر الإنترنت. يمكنك القيام بذلك على موقع www.jurk.no ← "أرسلني لنا قضيتك / Send oss din "sak".</p>	<p>مصلحة حماية الطفل</p> <p>مكاتب حماية الأسرة</p> <p>محام مساعد</p> <p>JURK</p>
--	--

JURK



www.jurk.no

22 84 29 50
Skippergata 23, 0154 Oslo